

wish 与 if only

English Grammar · B2

wish + 过去时 (对现在的遗憾)

wish / if only

wish + past	wish + past perfect	wish + would
present regret	past regret	behaviour
<i>I wish I had a car</i>	<i>I wish I had studied</i>	<i>I wish you would listen</i>

wish / if only: reference card grid

wish 用来表达**愿望**或**遗憾**。对**现在**情况不满意时,wish 后面用**一般过去时** (虚拟)。

结构: wish + 一般过去时

{en: I| 我 / wish| 但愿 / I| 我 / had| 有 / more| 更多 / time| 时间 / .}

但愿我有更多时间。(其实没有)

{en: She| 她 / wishes| 但愿 / she| 她 / lived| 住 / by| 在 / the| (冠词) / sea| 海边 / .}

她希望自己住在海边。(其实没有)

注意和第二条件句一样,be 动词常用 **were**: *I wish I were taller.* (但愿我更高些。)

wish + 过去完成时 / would

两种进阶用法:

- 对**过去**的遗憾:wish + 过去完成时 (本该 却没有)。
- 对**别人行为**的不满 / 希望改变:wish + 主语 + would。

{en: I| 我 / wish| 但愿 / I| 我 / had| (过去完成) / studied| 学习 / harder| 更努力 / .}

但愿我当初更努力学习。(过去的遗憾)

{en: I| 我 / wish| 但愿 / you| 你 / would| 会 / listen| 听 / .}

我希望你能听一听。(对别人行为的不满)

注意 if **only** 和 wish 用法相同, 但语气更强: *If only I had known!* (我要是早知道就好了!)

常见错误

- × ~~I wish I have more time.~~ → ✓ I wish I **had** more time. — wish 后面时态必须“后退一步”。
- × ~~I wish I studied harder last year.~~ → ✓ I wish I **had studied** harder last year. — 对过去的遗憾要退到过去完成时。
- × ~~I wish I would be taller.~~ → ✓ I wish I **were** taller. — wish + would 只能对**别人的行为**表达不满, 不能用在自己身上。
- × ~~I wish you will pass the exam.~~ → ✓ I **hope** you pass the exam. — 真实可能发生的祝愿用 hope; wish + 从句表示“与事实相反”(固定祝福语 *I wish you good luck* 除外)。